Добронравов.
Медико-топографич.
исание княжеств
одавии и
ахии

И 2/641

Турецкая книга
ф 1-71
16316
641

МЕДИКО-ТОПОГРАФИЧЕСКОЕ

ОПИСАНІЕ

КНЯЖЕСТВЪ

МОЛДАВІИ И ВАЛАХІИ,

составленное бывшимъ главнымъ Докторомъ всѣхъ военновременныхъ Госпиталей въ Княжествахъ Молдавіи и Валахіи и Крѣпости Силистріи, съ присовокупленіемъ статистической таблицы Г. Бухареста 1831-го года,

С. ДОБРОНРАВОВЫМЪ.

ф23-3311

МОСКВА,
въ типографіи Лазаревыхъ
Института Восточныхъ языковъ
1835.

Печатать позволяется

съ тѣмъ, чтобы по отпечатаніи представлены бы-
ли въ Цензурный Комитетъ *три* экземпляра, Москва,
Мая 6 дня 1835 года.

Цензоръ Михаилъ Каченовскій.

2007042720

ЕГО СІЯТЕЛЬСТВУ,

ШЕФУ ЖАНДАРМОВЪ,

КОМАНДУЮЩЕМУ

ИМПЕРАТОРСКОЮ ГЛАВНОЮ КВАРТИРОЮ

ГЕНЕРАЛУ

ОТЪ КАВАЛЕРІИ,

ГЕНЕРАЛЪ АДЪЮТАНТУ,

ВСѢХЪ РОССІЙСКИХЪ И РАЗНЫХЪ ИНОСТРАННЫХЪ

ОРДЕНОВЪ КАВАЛЕРУ,

ГРАФУ

АЛЕКСАНДРУ ХРИСТОФОРОВИЧУ

БЕНКЕНДОРФУ

ВСЕУСЕРДНѢЙШЕ ПОСВЯЩАЕТЪ

Сочинитель.

СІЯТЕЛЬНѢЙШІЙ ГРАФЪ!

Милостивый Государь!

По облзанностямъ службы находился я въ Княжествахъ Молдавіи и Валахіи въ то время, когда два смертоносныя повѣтрія губительно свирѣпствовали въ тѣхъ странахъ. Званіе мое требовало безпрерывной дѣятельности для спасенія человѣчества. Однакожъ и среди неусыпныхъ трудовъ нашелъ я возможность составить: « Медико-Топографическое описаніе Молдавіи и Валахіи, съ присовокупленіемъ статистической таблицы Г. Бухареста 1831-го года. Нынѣ рукопись сія уже одобрена Цензурою. Остается только издать её въ свѣтъ. Но для сего посильнаго труда необходимо благоволительное вниманіе Особы, любящей цѣнить и ободрять всякое частное усиліе къ пользѣ общей.

Въ Васъ, Сіятельнѣйшій Графъ! уже съ начала нынѣшняго царствованія Богомъ хранимаго, мудраго ГОСУДАРЯ видимъ мы Мужа съ душою свѣтлою, благородною, стоящаго на высшей чредѣ, и всегда покровительствующаго дарованія, усердіе и благонамѣренныя предпріятія.

Вашему Имени осмѣливаюсь приписать сію книжку мою въ полной увѣренности, что съ симъ любезнымъ для насъ Именемъ, она будетъ принята благосклоннѣе соотечественниками современными и самымъ потомствомъ, и тѣмъ достигнетъ цѣли, для которой написана.

Съ отличнымъ высокопочитаніемъ и совершенною преданностію имѣю честь быть

Сіятельнѣйшій Графъ!

Вашего Сіятельства

всепокорнѣйшій слуга

Степанъ Добронравовъ.

Мая,
1835 года.
МОСКВА.

МЕДИКО-ТОПОГРАФИЧЕСКОЕ

ОПИСАНІЕ

Княжествъ Молдавіи и Валахіи 1831 года, съ присовокупленіемъ Статистической таблицы Г. Бухареста.

Границы Княжествъ.

Валахское и Молдавское Княжесшва, имѣя географическое положеніе между 43 и 46° градусами сѣверн. широшы, и между 40 и 49° восшочн. долгошы, ограничиваюшся съ сѣверо-восшочной своей спороны Россійскимъ владѣніемъ Бессарабіею, ошдѣляясь ошъ оной рѣкою Прушомъ, съ юга рѣкою Дунаемъ и лежащими за нею Сербіею и Болгаріею, съ запада часшію Венгріи, Трансильваніею и Буковиною.

Физическое мѣстоположеніе.

Цѣпь Карпашскихъ горъ со многочисленными своими опраслями и оплогосшями, вну-

при Княжествѣ теряющимися, объемля оныя съ западной, а пахатныя и сѣнокосныя поля, въ видѣ необозримыхъ равнинъ, съ прочихъ сторонъ, составляютъ физическое мѣстоположеніе Молдавіи и Валахіи.

Раздѣленіе Княжествъ.

Валахское княжество раздѣляется на двѣ части: на *Валахію Большую* и *Валахію Малую*. Первую составляютъ принадцать, а послѣднюю пять уѣздовъ, *Жудецали* называемыхъ.

Молдавія, въ образѣ правленія и во всѣхъ своихъ постановленіяхъ сходная съ Валахіею; подобно сей послѣдней то же раздѣляется на уѣзды, коихъ считается въ ней шестнадцать.

Уѣзды Княжества Валахскаго суть:

Въ большой Валахіи:

1.) *Слампрымникскій* заимствуетъ свое названіе отъ рѣки Рымника, почти на всемъ пространствѣ его протекающій. Уѣздъ сей находится на сѣверо-восточной сторонѣ Кня-

жества, граница съ уѣздами Молдавіи Пупинскимъ и Галацкимъ, и ограждаясь Браиловскою округою и уѣздомъ Бузевскимъ въ Валахіи; на четвертной, сѣверной его сторонѣ находятся Карпатскія горы.

Главный городъ уѣзда сего есть *Фокшаны* или, лучше сказать, Валахская часть уѣзда; ибо цѣлый городъ состоитъ изъ двухъ частей, обоимъ Княжествамъ принадлежащихъ, и только раздѣляющихся между собою небольшимъ каналомъ, изъ рѣчки Милкову проведеннымъ. Городъ сей— мѣстопребываніе Земскаго Правительства — составляя какъ бы предмѣстіе Молдавской части Фокшанъ, какъ торговлею, такъ и народонаселеніемъ сему послѣднему уступаетъ.

На разстояніи 35 верстъ къ югу отъ Фокшанъ находится мѣстечко *Рымникъ*, незабвенное въ Россійскихъ лѣтописяхъ побѣдою, нѣкогда великимъ Суворовымъ, вблизи его, на берегахъ рѣки Рымника, одержанною. Здѣсь же скончалъ жизнь свою сынъ Героя Рымникскаго, при переправѣ чрезъ рѣчку сію, во время полноводія, въ ней бывшаго. Въ Свято-Успенскомъ Рымникскомъ Монастырѣ и пе-

перь показываютъ мѣсто, подъ коимъ сокрыты смертные останки сего Россійскаго Генерала.

2.) *Уѣздъ Бузевскій* находится между уѣздами: Слампымникскимъ, Сакуянскимъ, частію Браиловскаго и Яломицкаго и границею Трансильваніи. Главнымъ городомъ его считается мѣстечко *Бузео*, по правую сторону соименной рѣки расположенное. Здѣсь живутъ исправники и прочіе члены Уѣзднаго Правительства.

3.) *Уѣздъ Сакуянскій* имѣетъ положеніе между уѣздами: Бузевскимъ, Яломицкимъ, Праовскимъ и Трансильванскою границею. Мѣстечко Буковъ есть главный городъ онаго, въ коемъ живутъ исправники.

4.) *Уѣздъ Праовскій* граничитъ съ Сакуянскимъ, Яломицкимъ, частію Ильфовскаго и Димбовицкимъ уѣздами, и границею Трансильваніи. Расположенъ по рѣкѣ Праову, въ немъ же изъ Карпата источникъ свой имѣющей; главный городъ есть мѣстечко *Плоешти*.

5.) *Уѣздъ Димбовицкій*, коего главный городъ мѣстечко *Терговиште*, который былъ нѣкогда столицею Государей, и цѣлой Валахіи, находится между уѣздами: Праовскимъ,

Муцельскимъ, Влашскимъ, Ильфовскимъ и Карпатскими горами. Рѣка Димбовица, изъ горъ его вытекающая, даетъ ему сіе названіе. — Верстахъ въ 20-ти отъ мѣстечка Терговишпе, въ семъ уѣздѣ, въ селеніи Стекларія, имѣется стеклянная фабрика, на коей выработываются порядочныя стеклянныя вещи, отправляемыя для продажи въ Бухарестскія лавки.

6.) *Уѣздъ Муцельскій* лежитъ на самомъ хребтѣ Карпата — границѣ Трансильваніи — и между Уѣздовъ Димбовицкаго, Влашскаго и Аржишскаго. Мѣстечко *Кимполунга*, прелестнѣйшее своимъ мѣстоположеніемъ, есть пребываніе исправниковъ и главный городъ уѣзда.

7.) *Уѣздъ Аржишскій* простираешся вверхъ по рѣкѣ Олтѣ на вершины Карпата, граница съ Трансильваніею и уѣздами: Олтовскимъ, Вульчевскимъ, Мощельскимъ и Телеорманскимъ. Значительнѣйшее мѣстечко въ немъ *Питешти.*

8.) *Яломицкій уѣздъ* получилъ свое названіе отъ протекающей въ немъ рѣки Яломицы. Граничитъ съ одной стороны съ р. Дунаемъ и Браиловскою округою, а съ прочихъ сто-

ронъ съ уѣздами: Бузевскимъ, Сакуянскимъ, Ильфовскимъ и Праовскимъ. — Пребываніе Исправниковъ есть мѣстечко *Урзычени.*

9.) *Уѣздъ Ильфовскій* расположенъ между рѣкою Дунаемъ и уѣздами: Валашскимъ, Яломицкимъ, Димбовицкимъ и Праовскимъ. Главный городъ сего уѣзда *БУХАРЕСТЪ*— столица Княжества Валахскаго, построенный въ исходѣ 14-го столѣтія однимъ изъ воеводъ его. Въ немъ находятся всѣ члены Верховнаго Валахскаго Правительства и знатнѣйшіе бояре; большую же часть его жителей составляетъ купечество Валахское и иностранное, имѣющее коммерческія сношенія и съ другими націями. Обширностію, многолюдствомъ и красотою многихъ строеній, въ послѣднемъ вкусѣ лучшей Европейской Архитектуры, Бухарестъ сходствуетъ съ знаменитыми городами образованной Европы. Онъ будучи расположенъ на прекрасной равнинѣ, въ центрѣ коей протекаетъ рѣка Димбовица, представляетъ издали картину привлекательную; но тѣснота грязныхъ улицъ, по большой части вымощенныхъ деревянными брусьями, подъ коими находятся глубокіе ка-

налы, вмѣщающіе различнаго рода нечистоту, слишкомъ уменьшаютъ цѣну его достоинства, дѣлая оный не столь здоровымъ для жителей. Но въ послѣднее время, неусыпными попеченіями полномочнаго Предсѣдателя Диванова, Генералъ-Адъютанта Киселева, столица сія улучшена въ различныхъ отношеніяхъ; многія улицы вымощены камнемъ, а въ другихъ деревянныя мостовыя поправлены, и въ каналахъ, вырытыхъ для стока нечистотъ, равно и во всемъ городѣ соблюдается возможная чистота и опрятность. Публичныхъ, общеполезныхъ заведеній, исключая школы Греческаго и Валахскаго языковъ, никакихъ здѣсь не имѣется; одни только госпитали, для страждущей бѣдности устроенныя, дѣлаютъ честь благодѣтелямъ человѣчества, попечительность коихъ возстановила оныя. — Лучшая госпиталь, называемая Филантропія, вблизи города находящаяся, учреждена Докторомъ Медицины Русской службы Надворнымъ Совѣтникомъ и Кавалеромъ Константиномъ Каракашемъ, который, со времени ея открытія до прошлаго 1829 года, былъ и главнымъ попечителемъ оной

Со смертію его исчезли изъ нея тотъ порядокъ, устройство и благонадежный присмотръ за больными, кои пріобрѣли славу сей госпитали въ Валахіи, и благословенія зиждителю оной несчастными страдальцами, и теперь еще повторяемыя. Нынѣ она, подобно тремъ прочимъ, вмѣщаетъ въ себѣ небольшое число больныхъ.

10.) *Влашскій уѣздъ* граничитъ съ рѣкою Дунаемъ и уѣздами: Ильфовскимъ, Телеорманскимъ, Мощельскимъ и Димбовицкимъ. Въ семъ довольно пространномъ уѣздѣ не имѣется ни одного мѣстечка, и жительствомъ исправниковъ бываютъ, поперемѣнно, то деревня *Гаешти*, то деревня *Михалешти*.

11.) *Телеорманскій уѣздъ* простирается по рѣкѣ Телеорману на югъ до Дуная, гранича съ одной стороны съ уѣздами Влашскимъ и Аржишскимъ, а съ другой Олтовскимъ и Мощельскимъ. Мѣстечко *Русе-де-Веде* есть главный городъ сего уѣзда.

12.) *Олтовскій уѣздъ* идетъ по рѣкѣ Олтѣ внизъ до Дуная, ограждаясь Романацкимъ уѣздомъ съ сей, а Телеорманскимъ и Аржиш-

скимъ съ противуположной стороны. Исправники находятся въ *М. Слатинѣ*.

13.) *Уѣздъ Браиловскій* или *Рая* (*) *Браиловская* находится между уѣздами: Слампымникскимъ, Бузевскимъ, Яломицкимъ и р. Дунаемъ, гранича восточною своею стороною съ Княжествомъ Молдавскимъ, отъ котораго отдѣляется р. *Серетомъ*. Главный городъ уѣзда есть *Браиловъ*, нѣкогда знатная, богатая и красивая, нынѣ совершенно разрушенная крѣпость.

Уѣзды Малой Валахіи.

14.) *Романацкій* лежитъ на правой сторонѣ р. *Олты*, отъ устья которой идя вверхъ, граничитъ съ уѣздами Должевскимъ и Вульчевскимъ. Находимыя и по нынѣ въ семъ уѣздѣ различныя древнія медали, монеты и другія рѣдкости Римскія, также остатки строеній и крѣпостей могущественныхъ Римлянъ, и главный городъ уѣзда *Каракалъ*, по-

---

(*) *Рая* по Турецки означаетъ поселенія, около крѣпостей, по лѣвую сторону Дуная расположенныя.

строенный Римскимъ Императоромъ Антоніемъ Каракаллою, дали ему названіе *Романацкаго.*

15.) *Должевскій* находится между р. Дунаемъ и уѣздами: Мехединскимъ, Горжевскимъ, Вульчевскимъ и Романацкимъ. *Краіова* есть главный городъ уѣзда и всей Малой Валахіи; въ немъ живутъ какъ исправники, такъ и члены Дивана, здѣсь находящагося.

16.) *Вульчевскій уѣздъ* подходитъ подъ самую границу Трансильваніи, имѣя вблизи уѣзды: Аржишскій, Романацкій, Горжевскій и Должевскій. Исправники находятся въ М. *Рымникъ де Олтъ*, на р. *Олтъ* расположенномъ.

17.) *Уѣздъ Горжевскій*, получившій свое названіе отъ рѣки Жіо или Шилъ, лежитъ между уѣздами: Вульчевскимъ, Должевскимъ и Мехединскимъ, простираясь до самой Трансильванской границы. Главное мѣстечко въ уѣздѣ *Тыргу-Шилъ*.

18.) *Уѣздъ Мехединскій* находится съ одной стороны между Австрійскими владѣніями и р. Дунаемъ, а съ другой ограждается уѣзда-

ми Должевскимъ и Горжевскимъ. Исправничество находится въ М. *Чернецы*.

Уѣзды Молдавіи.

Молдавія, подобно Валахіи, состоитъ изъ 16-ти такъ называемыхъ *цинутовъ* или уѣздовъ. Уѣзды сіи, въ пропивность уѣздамъ Валахіи, названія свои по большей части отъ ближайшихъ рѣкъ заимствующимъ, именуются по главнымъ своимъ городамъ. Они суть слѣдующіе:

1.) *Уѣздъ Герцовскій* граничитъ съ уѣздами: Дороговскимъ, Бошушанскимъ, Землею Буковиною и Бессарабскою Областію, отъ коей отдѣляется рѣкою *Прутомъ*. Уѣзднымъ городомъ считается мѣстечко *Герцы*.

2.) *Дороговскій* находится между Буковиною, Бессарабскою Областію и уѣздами: Бошушанскимъ, Герцовскимъ. Главный городъ и мѣстопребываніе Земскаго Правительства *Дорогое*, построенный на берегу р. *Жижіи*.

3.) *Ботушанскій* лежитъ между уѣздами: Дорогойскимъ, Гирлавскимъ, Сучавскимъ и Герцовскимъ. Главный городъ сего уѣзда *Ботушаны*.

4.) *Гирлавскій* — между уѣздами: Бопушанскимъ, Ясскимъ, Дороговскимъ, Романскимъ и Сучавскимъ. Пребываніе исправниковъ и главный городъ уѣзда есть *Гарлей* или *Гирлау*.

5.) *Сучавскій* — между уѣздами: Бопушанскимъ, Гирлавскимъ, Романскимъ, Нямцкимъ и Землею Буковиною. Исправники живутъ въ городѣ *Сучавъ*.

6.) *Уѣздъ Ясскій* ограждается съ сѣверной стороны уѣздомъ Дороговскимъ, съ востока рѣкою Прутомъ, къ югу уѣздами: Фальчскимъ, Васлуйскимъ и Романскимъ, къ западу уѣздомъ Гирлавскимъ. Городъ *ЯССЫ*, главный въ семъ уѣздѣ, есть столица и средоточіе Молдавіи.

7.) *Уѣздъ Романскій* находится между уѣздами: Гирлавскимъ, Ясскимъ, Васлуйскимъ, Бырладскимъ, Текучскимъ, Пушинскимъ, Бакевскимъ, Пятровскимъ и Сучавскимъ. Главный городъ сего уѣзда есть *Романо*, на рѣкѣ Молдавѣ находящійся.

8.) *Нямцкій* ограничивается съ сѣверо-восточной стороны уѣздомъ Сучавскимъ, къ югу Пятровскимъ, а съ запада Трансильваніею. Уѣздный городъ *Нямцы*.

9.) *Пятровскій*— между уѣздами: Нямцкимъ, Романскимъ , Бакевскимъ и Трансильванскою границею. Уѣздный городъ *Пятра.*

10.) *Васлуйскій* — между Фальчскимъ, Ясскимъ, Бырладскимъ и Романскимъ. Уѣздный городъ *Васлуй.*

11.) *Фальчскій* — между уѣздами: Ясскимъ, Бырладскимъ, Васлуйскимъ и Бессарабскою областію. Главный городъ сего уѣзда *Фальчи* , но значительнѣйшее мѣстечко въ немъ есть Гушъ, на прекрасной и здоровой равнинѣ расположенное , въ которомъ считается до 6-ти тысячь коренныхъ жителей.

12.) *Бырладскій* — между уѣздами: Васлуйскимъ, Фальчскимъ, Галацкимъ и Текучскимъ. Главный городъ *Бырладъ.*

13.) *Текучскій* находится между уѣздами Пятровскимъ , Бырладскимъ и Путинскимъ. Главнѣйшее мѣстечко въ немъ , въ коемъ и Исправники имѣютъ пребываніе , есть *Текучъ.*

14.) *Путинскій* лежитъ между уѣздами: Бакевскимъ, Текучскимъ, границею Валахіи , прилегая къ уѣзду Слампымникскому, и Трансильваніею. Уѣздный городъ *Фокшаны.*

15.) *Бакевскій уѣздъ* граничитъ съ Пятровскимъ и Пушинскимъ и, простираясь по горамъ Карпата, подходитъ къ Трансильваніи. Мѣстопребываніе Земскаго Правительства есть *Бакео.*

16.) *Галацкій* ограждается уѣздами : Бырладскимъ, Фальчскимъ въ Молдавіи , а Браиловскимъ и Слампымникскимъ въ Валахіи ; послѣднюю стѣну его составляетъ рѣка Прутъ, сопредѣльная Бессарабіи. Главный городъ сего уѣзда *Галацы*, на лѣвой сторонѣ р. Дунай расположенный. Онъ извѣстенъ своею пристанью, на которой производится довольно значительная мѣна и продажа товаровъ Турецкихъ и Молдавскихъ.

Уѣздное Правительство.

Всѣ уѣзды, какъ Большой и Малой Валахіи , такъ равно и Молдавіи, находятся подъ управленіемъ Земскаго Начальства, главою коего суть Исправники, назначаемые Диванами Княжествъ изъ бояръ, въ каждый уѣздъ по два.

Власть Исправника , съ обязанностію его соединенная, въ уѣздѣ почти неограничена ;

онъ есть самовластный судія въ немъ: рѣшаетъ распри, всѣ тяжебныя и другаго рода дѣла, между обывателями случающіяся, наказываетъ денежными взысканіями и тѣлесно, сажаетъ въ тюрьму и тому подобное, распространяя права свои даже и на бояръ, и руководствуясь въ этомъ собственною совѣстію и своимъ благоразсужденіемъ; одному Дивану отдаетъ отчетъ въ своихъ дѣйствіяхъ.

Въ помощь Исправнику назначается *Сальшъ* или казначей, завѣдывающій собираемыми податями; *Жудикаторъ* или судья, и чиновники канцелярскіе: *Кондикарь*, т. е. журналистъ, *Логофетъ* (письмоводитель) и нѣсколько *Логофецелов*ъ или писарей.

Раздѣленіе уѣздовъ.

Каждый уѣздъ раздѣляется на *Плассы* или участки земли, по равнинамъ расположенные, и на *Плаи* или мѣста, на Карпатскихъ горахъ находящіяся. Тѣ и другія состоятъ изъ большаго, или меньшаго числа деревень, подраздѣляющихся на громады или люды, кои составляются нѣсколькими семействами.

Забчи.

Плассы находятся въ вѣденіи особыхъ земскихъ чиновниковъ, называемыхъ *Забчи*, которые назначаются Исправникомъ уѣзда. Цѣль ихъ установленія состоитъ въ соблюденіи должнаго порядка и подчиненности между обывателями, въ бдительности о благосостояніи деревень и въ собираніи казенныхъ повинностей.

Ватавы.

Въ Плаяхъ имѣются *Ватавы*, Диваномъ опредѣляемые, и въ нѣкоторыхъ только отношеніяхъ Исправнику уѣзда подчиненные. Сіи собираютъ пошлины съ товаровъ, внупрь Княжествъ, чрезъ Карпатскія горы, ввозимыхъ, и изъ оныхъ за границу вывозимыхъ; блюдутъ о благосостояніи ввѣренныхъ имъ мѣстъ, стараясь истреблять разбойническія шайки, нерѣдко въ лѣсахъ собирающіяся, взыскиваютъ, подобно Забчіямъ, казенныя подати съ поселянъ, и судятъ всѣ случающіяся между ними ссоры и неудовольствія.

Рѣки.

Карпатскія горы составляютъ неизсякаемое водохранилище, ключъ никогда неизчерпаемый, коему одолжены своимъ произхожденіемъ всѣ рѣки и ручейки, въ толикомъ множествѣ Валахію и Молдавію наводняющіе. Примѣчательнѣйшія изъ нихъ суть: *Дунай*, *Аржишъ*, *Бузео*, *Телеорманъ*, *Дилбовица*, *Яломица*, *Олта*, *Жіо*, *Прутъ*, *Серетъ* и *Молдава*.

Рѣки Валахіи.

1.) *Дунай*, рѣка величественная, судоходная, объемля большую часть Валахіи — всю южную ея сторону — отъ уѣзда Мехединскаго до границы Княжества на юго-востокѣ съ Молдавіею, доставляетъ жителямъ значительнѣйшія выгоды. Посредствомъ ея производятся мѣна и продажа товаровъ съ Турціею; посредствомъ ея высшее сословіе людей удовлетворяетъ наружному блеску своей пышности, получая всѣ украшенія изъ Австріи, а купечество ведетъ торговлю удобнѣйшую и съ значительно-меньшими издержками соединенную, нежели сухимъ путемъ.

2.) *Аржишъ* идетъ въ соименномъ уѣздѣ, въ коемъ и начало свое имѣетъ, потомъ протекаетъ чрезъ уѣздъ Димбовицкій и, соединясь съ рѣкою Димбовицею, на границѣ уѣздовъ Влашскаго и Ильфовскаго, впадаетъ въ Дунай.

3.) *Телеорманъ* выходитъ изъ уѣзда Аржишскаго и, прошедши сей и Телеорманскій, изливается въ Дунай.

4.) *Димбовица*, получивъ начало свое изъ горъ уѣзда Мощельскаго, на границѣ Валахіи съ Трансильваніею, протекаетъ чрезъ Плассы и деревни онаго, потомъ шечетъ по плассамъ уѣзда Димбовицкаго и Ильфовскаго, и на границѣ сего послѣдняго впекаетъ въ Дунай.

5.) *Яломица* береть свое начало въ уѣздѣ Димбовицкомъ, и, протекая между горъ онаго и чрезъ равнины уѣзда Яломицкаго, на границѣ его, пропивъ *Гирсова*, подобно предъидущимъ, изливается въ Дунай.

6.) *Бузео* выходитъ изъ Карпатскихъ горъ на Трансильванской границѣ уѣзда Бузевскаго, печетъ чрезъ уѣзды: Сламрымникскій, Сакуянскій, Бузевскій, Браиловскій, и вблизи Галацъ впадаетъ въ рѣку Серетъ.

7.) *Олта* беретъ свой источникъ изъ Карпатскихъ горъ, у предѣловъ Трансильваніи, и, составляя границу между Большою и Малою Валахіею, наводняетъ поля сопредѣльныхъ уѣздовъ обоихъ Княжествъ; наконецъ, между Романацкимъ и Олтовскимъ уѣздами, двумя рукавами изливается въ Дунай.

8. *Жіо или Шиль* выходитъ изъ горъ уѣзда Горжевскаго и, протекая сей, Мехединскій и Должевскій, впадаетъ въ Дунай.

Рѣки Молдавіи.

9. *Прутъ* выходитъ изъ Галлиціи, и, объемля всю сѣверо-восточную сторону Княжества Молдавскаго, у предѣловъ его съ Бессарабіею, около мѣстечка Рейни, на границѣ Галацкаго уѣзда, впадаетъ въ Дунай. Мѣстечко *Скуляны*, въ разстояніи 20 верстъ отъ города Яссъ, на сей рѣкѣ расположенное, составляетъ границу между Россіею и Молдавіею. — Прутъ достопримѣчателенъ въ Русской Исторіи неудачнымъ окончаніемъ битвы Императора Петра 1-го съ Портою въ 1711-мъ году на берегахъ его, гдѣ Монархъ Россіи, стѣсненный съ воинствомъ своимъ,

Мусульманами, принужденъ былъ подписать трактатъ о мирѣ, для Россіи очень невыгодный.

10.) *Серетъ*, получивъ начало свое въ Карпатскихъ горахъ Галиціи, идетъ чрезъ оныя внутрь Княжества Молдавскаго; протекая здѣсь по границѣ уѣздовъ: Ботушанскаго, Гирлавскаго и Сучавскаго, переходитъ въ уѣздъ Романскій, гдѣ постепенно разширяясь, протекаетъ чрезъ уѣздъ Пушинскій, и, прошедъ предѣлы сего послѣдняго съ уѣздами: Текучскимъ, Слампымникскимъ, и Галацкимъ, вблизи города Галацъ впадаетъ въ Дунай. Ни одна изъ сихъ рѣкъ, за исключеніемъ Дуная, не способна къ судоходству, не смотря на то, что при маломъ со стороны Правительства вниманіи, каждую изъ нихъ можно-бы сдѣлать шаковою, открывъ чрезъ то самые кратчайшіе и удобнѣйшіе пути ко взаимному сообщенію уѣздовъ между собою. Нынѣ помянутыя довольно значительныя рѣки, будучи загромождены на всемъ своемъ теченіи водяными мѣльницами, не принося никакой пользы жителямъ, застоиваются и гнилостными своими испареніями заражаютъ воздухъ.

Кромѣ вышеозначенныхъ рѣкъ, въ Валахіи и Молдавіи находится несчетное множество другихъ, кои по мѣлководію своему не заслуживаютъ особеннаго вниманія, таковы: *Рымникъ*, *Милкову*, *Праова*, *Кричова*, *Аржишела*, *Блакница*, *Сушица*, *Мотру*, *Тисмена*, *Жилордъ*, въ Валахіи; *Молдава*, *Сучава*, *Быстрица*, *Бырладъ*, *Путна*, *Жижіо* и друг., въ Молдавіи. Всѣ сіи рѣки въ лѣтнее время совершенно почти изсякаютъ, но весною и послѣ продолжительныхъ дождей вдругъ наполняются водою изъ Карпата, выходятъ изъ береговъ своихъ и, разливаясь на большія пространства, сильнымъ стремленіемъ своимъ, подобно бурнымъ ураганамъ, рушатъ все на пути встрѣчаемое ими; спустя же нѣкоторое время, входятъ по прежнему въ предѣлы свои.

Свойство воды.

Хотя по единогласному утвержденію природныхъ жителей, вода сихъ рѣкъ почитается легкою и для питья совершенно здоровою; однакожъ непривыкшіе люди отъ продолжительнаго употребленія оной получаютъ раз-

личные брюшные недуги: ослабленія пищеварительныхъ органовъ, поносы, боль желудка, колики и проч., а больные чувствуютъ увеличеніе своихъ припадковъ.

Горное произхожденіе сихъ водъ, теченіе ихъ по крутизнамъ, различную почву имѣющимъ, и примѣсь постороннихъ веществъ: (земель, солей), кои растворяютъ онѣ на своемъ теченіи, суть причины вышеупомянутыхъ болѣзненныхъ явленій. Вообще здѣшняя вода солоновата; быстротою течения оной увлекаемый песокъ, глина и другія вещества дѣлаютъ ее мутною; а нечистоты, навозныя кучи и дохлыя животныя, по обыкновенію жителей бросаемыя въ воду, совершенно для питья неспособною. Даже, постоявъ чрезъ нѣсколько дней покойно въ сосудѣ, она не отстаивается, и не получаетъ надлежащей чистоты и прозрачности.

Не смотря на все сіе, ощутительный недостатокъ во многихъ мѣстахъ Княжествъ въ ключевой, и нерадѣніе жителей въ обезпеченіи себя колодезною водою чрезъ прорытіе колодцевъ, кои вездѣ можно имѣть съ удобностію, заставляютъ ихъ употреблять сію

рѣчную какъ для пригоповленія кушаньевъ, шакъ и для питья. Цѣлой почши Бухарестъ довольствуется шаковою водою изъ рѣки Димбовицы, на которой и бойни, и конюшни, и красильни, и мыловарни построены. Извѣстные способы очищать гнилую и нездоровую воду, употребляются здѣсь одними высшаго сословія людьми, а простой народъ, по незнанію оныхъ, или быть можетъ и по недостатку средствъ для очищенія, пьетъ грязную, густую и вонючую воду. — Изъ способовъ, для очищенія воды предлагаемыхъ, въ наибольшемъ употребленіи въ Княжествахъ слѣдующій: камень, изъ роду песчаниковъ, выдолбленный въ срединѣ своей на подобіе обращеннаго конуса и въ низу имѣющій узкое отверстіе — есть очистительный сосудъ. Вода, налитая въ оный, проходя чрезъ нижнее отверстіе по каплямъ, оплагаетъ внутри сего камня всѣ примѣси, и собранная бываетъ довольно чиста и прозрачна. Способъ сей не худо-бы распространить въ Княжествахъ и сдѣлать всеобщимъ, тѣмъ болѣе, что упомянутые камни могутъ быть

выработываемы во всѣхъ уѣздахъ, по цѣпи Карпата расположенныхъ.

Минеральные источники.

Минеральные источники или воды, кои, по составнымъ частямъ, можно причислить къ врачебнымъ средствамъ, находятся во многихъ уѣздахъ Княжествъ, изъ коихъ изслѣдованы въ Валахіи, по распоряженію Россійскаго мѣстнаго Начальства: въ Урочищѣ Бобочѣ, Финцешпѣ, въ Сибичіу-ди-Сусѣ, въ Посешпѣ, Бреазѣ, Очинѣ, въ Урочищѣ Пучосъ, въ Будѣ близь Кимполунга, въ монастырѣ Козіѣ, Калиманешпѣ, Олонешпѣ, въ Монастырѣ Говорѣ, Сечелѣ, въ Бая-д-Арамѣ и Селѣ Глоговѣ. Составныя части сихъ водъ и настоящее употребленіе оныхъ Медицинское, какъ по недостатку времени, такъ еще болѣе по неимѣнію нужныхъ для анализаціи средствъ, Медиками, осматривавшими оныя, съ точностію не изслѣдованы. Впрочемъ неусыпная бдительность Русскаго Правительства и здѣсь, какъ и въ отечествѣ нашемъ, не упускающая изъ виду ничего общеполезнаго, особенное на сей предметъ обра-

ратила вниманіе. Штабъ-Лекарь Фроловъ и Аптекарь Силлеръ, отправленные, по назначенію Начальства, для отысканія таковыхъ источниковъ и химическаго разложенія оныхъ на составныя части, доставили подробное ихъ описаніе съ присовокупленіемъ различія составныхъ частей сихъ водъ и различнаго оныхъ дѣйствія на организмъ человѣческій въ терапевтическомъ отношеніи.

Горы.

Отрасли Карпатскихъ горъ, выходя изъ Галиціи и Трансильваніи, объемлютъ всю западную сторону Княжествъ и, постепенно съ сей стороны понижаясь, теряются внутри оныхъ. Наибольшія возвышенія находятся въ мѣстахъ сосѣдственныхъ Трансильваніи, гдѣ и первозданныя горы Карпаша проходятъ. Довольно значительныя пространства земли, занимаемыя сими горами, испорченныя множествомъ рѣкъ и ручейковъ, отсюда истокъ свой имѣющихъ, не смотря на всѣ неудобства въ жизни, по недостатку проѣзжихъ дорогъ и по другимъ важнѣйшимъ отношеніямъ житейскимъ, заселены на вершинахъ и

у подошвъ своихъ жителями. Другихъ горъ здѣсь не находится; насыпныя кучи и возвышенные курганы, въ различныхъ мѣстахъ Княжествъ попадающіеся, суть ничто иное, какъ возвышенія порывистымъ стремленіемъ воды образованныя, кои никакихъ особенныхъ названій не имѣютъ.

Почва земли.

Крутизны Карпатскихъ горъ и уѣзды Княжествъ или, точнѣе сказать, Плаи сихъ уѣздовъ, здѣсь находящіеся, имѣютъ почвою свою по льды, никогда не изтаевающіе, то вѣковыя скалы каменистыя, отъ времени слоями песчаной, глинистой или извѣстковой земли покрытыя, кои способны болѣе къ произведенію на поверхности своей дикихъ кустарниковъ или деревъ, немного соковъ для прозябенія требующихъ: столѣтніе дубы, буки и имъ подобныя, какъ черныя, густыя тучи на нихъ возвышаются:

Съ другой стороны водные источники, здѣсь начинающіеся, проходя въ безчисленности по различнымъ направленіямъ, разливаемъ своимъ, отъ горныхъ дождей нерѣдко

бывающимъ, наполняя землю, производятъ въ долинахъ топкія, болотистыя мѣста, къ употребленію вовсе неспособныя; поляны и мѣста, для хлѣбопашества удобныя, индѣ только прорываются. Напротивъ того, остальные уѣзды и даже большая часть Плассовъ въ Цинупахъ нагорныхъ состоятъ изъ чистаго чернозема, изрѣдка съ пескомъ и глиною перемѣшаннаго, впрочемъ къ произведенію злаковъ и всякаго рода земныхъ произрастеній не менѣе способнаго. Голышъ и земля известковая рѣдко попадаются. Рѣки и ручейки, на таковыхъ поляхъ вездѣ извивающіеся, наводняя ихъ по временамъ своимъ разливіемъ, дѣлаютъ грунтъ сей еще превосходнѣйшимъ. Одно зерно, въ нѣдра его положенное, принесло-бы плодъ сторицею, одна бразда вполнѣ увѣнчала-бы труды земледѣльца.

Промышленность.

Природа щедрою рукою разсыпала дары свои въ Княжествахъ, и, вообще судя, можно-бы предположить, что населенцы оныхъ, имѣя у себя въ избыткѣ все для семейственной жизни необходимое, пользуются даже и

выгодами, роскошью изобрѣтенными. Пахатныя и сѣнокосныя поля въ однихъ, и густые лѣса въ другихъ мѣстахъ, цѣлый рядъ Карпатскихъ горъ, судоходная рѣка Дунай и сосѣдство съ просвѣщенными націями Европы, Россіею, Австріею, даютъ имъ возможность, въ коммерческомъ отношеніи, извлекать выгоды неизчислимыя, и довести промышленность до степени совершенства во всѣхъ ея отношеніяхъ. На богатыхъ поляхъ можно бы вырабатывать сѣмена хлѣбныя всякаго рода, и разводить домашнихъ животныхъ во многочисленности; — вотъ источники промышленности обильнѣйшіе! Лѣсистыя мѣста, состоящія изъ строевыхъ деревьевъ, заключаютъ въ себѣ различныя породы звѣрей, мѣха коихъ могли-бы доставлять прибыточную торговлю съ за-Дунайскими жителями. Воды Дуная, способныя носить на раменахъ своихъ купеческія суда, сообщали-бы Молдавановъ и Валаховъ съ сосѣдственными Державами, въ кои отправлялись-бы всѣ отечественныя произведенія. — Не смотря на все сіе, промышленность въ Княжествахъ донынѣ очень односторонняя, и при незначительности оной

сельскіе жители довольствуются снисканіемъ для себя однихъ жизненныхъ потребностей.

Хлѣбопашество.

Земледѣліе, — подпора благоустроенныхъ Государствъ — достигая въ другихъ націяхъ Европы высшей степени совершенства, въ Княжествахъ, подобно прочимъ вѣтвямъ промышленности, доселѣ не обратила на себя особеннаго вниманія Правительства. Исключивъ на горныя мѣста, гдѣ и почва земли не можетъ доставлять никакимъ сѣменамъ достаточныхъ соковъ для питанія, и физическое мѣстоположеніе полагаютъ препону земледѣлію, гдѣ, такъ сказать, самая природа вооружается противу хлѣбопашества; обширныя равнины, внутри Княжествъ находящіяся, будучи обработаны, могли-бы снабдить жителей и продовольствіемъ, и принести неизчислимыя выгоды чрезъ отпускъ хлѣба въ другія мѣста, менѣе хлѣбородныя: но поля сіи, заселенныя недѣятельными, беззаботными, рѣдко стонутъ подъ тяжелымъ раломъ, нѣдра ихъ разсѣкающимъ, рѣдко оглашаются веселыми звуками земледѣльца, въ будущно-

сіи надежду свою имъ повѣряющаго. Часто крестьянинъ, во время работы на нивѣ своей, останавливаетъ воловъ и, осматриваясь, разчисляетъ: не болѣе-ли вспахалъ онъ, нежели сколько нужно для его семейства и для уплаты податей, и въ семъ случаѣ часто, послушавъ совѣта лѣности, остается нѣсколько мѣсяцевъ въ году безъ пропитанія.

Изъ хлѣбныхъ сѣменъ преимущественно засѣваются здѣсь: пшеница, ячмень, просо и кукуруза. — Пшеницу найдти можно только въ имѣніяхъ людей высшаго сословія и арендаторовъ, и то не въ значительномъ запасѣ, достаточномъ лишь для одного домашняго продовольствія; простой-же народъ разведеніемъ и обработываніемъ оной почти не занимается. Здѣшняя пшеница очень чиста и крупна; хлѣбъ, изъ нея приготовленный, бываетъ бѣлъ и вкусенъ. Низшимъ классомъ людей употребляется она только при особенныхъ торжественныхъ случаяхъ; въ семейственномъ-же быту всегда замѣняется кукурузою.

Ячмень равнымъ образомъ не во многочисленности засѣвается; употребляютъ его, вмѣсто овса, для корму лошадямъ.

Въ наибольшемъ употребленіи здѣсь кукуруза и просо — единственная защита сельскихъ жителей отъ неминуемаго голода ; — онѣ , требуя къ обработанію своему немного времени , удовлетворяютъ нуждамъ поселянъ въ продолженіи цѣлаго года. Изъ кукурузы, приведенной въ муку, варятъ густую кашу, называемую мамалыга , и употребляютъ ее вмѣсто хлѣба, приправляя иногда , для лучшаго вкуса, масломъ , молокомъ или сыромъ. Просо для сей-же цѣли употребляется.

Рожь, греча и овесъ, какъ неупотребительные, вовсе у нихъ не засѣваются. — Ленъ и конопель не во всѣхъ мѣстахъ попадаются.

Огородныя произведенія ограничиваются арбузами, тыквами, дынями и огурцами; бобы, горохъ, чечевица, свекла, морковь , капуста , лукъ и чеснокъ въ изобиліи произрастаютъ.

Описываемыя Княжества Молдавія и Валахія не менѣе богаты и сѣнокосными полями. Мѣста, на берегахъ Дуная расположенныя въ Валахіи , и на берегахъ Прута въ Молдавіи находящіяся, представляются въ видѣ узорчатыхъ ковровъ, вѣчно зеленѣющими. Сѣна

бываетъ здѣсь такъ много, что за исключеніемъ употребленія его какъ внутри Княжествъ, такъ и сосѣдями, за сходную цѣну спада свои на нихъ прокармливающими, большая часть его на корнѣ изсыхаетъ. Впрочемъ сѣно сіе не столь питательно для скота, какъ въ нагорныхъ уѣздахъ; ибо, находясь на мѣстахъ низменныхъ и влажныхъ, оно состоитъ изъ травъ жирныхъ и молочаевидныхъ, скоро отолстѣвающихъ.

Растенія.

Растенія всякаго рода прозябаютъ въ Княжествахъ въ величайшемъ изобиліи, а въ особенности слѣдующія:

I КЛАССЪ.

Monandria.

Сосонка обыкновенная (Hippuris vulgaris); Боровая трава, Жминда (Blitum virgatum et capitatum); Звѣздочка весенняя (Callitriche verna).

II КЛАССЪ

Diandria.

Крушина (Ligustrum vulgare); Авранъ дикій (Gratiola officinalis); Волынчатка обыкновен-

ная (Utricularia vulgaris); Волчья нога (Lycopus europæus); Антокванпъ благородный (Anthioxanthum odoratum); разные виды Вероники (Veronica officinalis et aliae species Veronicae); Шалфей обыкновенный и другіе его виды (Salvia officinalis et aliae species Salviae); разные виды Сиренги (Syringae variae species), Желѣзная трава (Verbena officinalis).

III КЛАССЪ.

Triandria.

Разные виды Балдріяна (Valeriana officinalis et quædam aliae species Valerianae); Лепешникъ (Iris Pseudacorus); Касатникъ (Iris Germanica); Бѣлоусъ (Nardus stricta); Пшено (Milium effusum); разные виды цвѣпа Святой Маріи (variae species Agrostidis); Канарейникъ просянничный (Phalaris arundinacea); Мелики разные виды (variae species Poae); Макка трава (Testucae); Рожь дикая (Bromus); Просо (Panicum); Рожъ (Secale); Ячмень (Hordeum); Пшеница (Triticum); Овесъ (Avena).

IV КЛАССЪ

Tetrandria.

Ворсянка (Dipsacus); Подорожника разные

виды (Plantago major et aliae Plantaginis species); Водяный орѣхъ (Trapa natans); Кизлярская Марiона (Rubia tinctorum); Грудная трава (Scabiósa); Смолки (Asperulae); Сыворопочной травы разные виды (Galii variae species).

V КЛАССЪ

Pentandria.

Мединица (Pulmonaria off.); Воробьиное сѣмя (Lithospermum off. et arvense); Живокость (Symphytum off.); Бычачій языкъ, Красный собачій (Anchusae off. et angustifolia); трава Умъ да разумъ (Anagallis arvensis); Вербейника, Полушечника разные виды (Variae species Lysimachiae); Колокольчики (Campanula); Горечавка (Gentiana); Лебеда (Chenopodium); Дягильникъ (Angelica); Анисъ (Pimpinella); Буковица бѣлая (Primula veris); Трифоль (Menyanthis trifoliata); Вьюнчина разные виды (Convolvulus arvensis et variae aliae species Con.); Дурманъ (Datura stramonium); Бѣлена (Hyoscyamus niger); Царскій Скипетръ (Verbascum thapsus); Жестеръ (Rhamnus catharticus); Альпиново растеніе (Alpinus); Болиголовъ (Conium maculatum); Укропъ водяный (Phelandri-

um aquaticum); Омегъ ядовитый (Cicuta virosa); Тминъ (Carum carvi); Пастернакъ (Pastinaca sativa); Укропъ (Anethum graveolens); Петрушка (Apium petroselinum); Ленъ обыкновенный (Linum usitatissimum); Собачій языкъ (Cynoglossum officinale); Земляныя яблоки (Solanum tuberosum); Яичное яблоко (Solan. Melongena); Псинка красная (Solan. lycopersicum), Пасленъ спручково-перечный (Solan. pseudocapsicum); Перецъ спручковый (Capsicum annuum); Фіалки разные виды (Viola odorata et aliae species); Жидовскія вишни (Physalis alkekengi); Смородины разные виды (Ribes variae species); Виноградъ (Vitis vinifera); Чертова борода (Asclepias vincetoxicum); Морковь (Dacuus Carotta); Зоря (Ligusticum Levisticum); Снѣдокъ (Scandix cerefolium); Кервель рѣпчатый (Chaerophillum bulbosum); Царскій корень (Imperatorium ostruthium); Бузины разные виды (Sambuci variae species); Незабудочка (Myosotis); Медунки разные виды (Echii variae species); Жимолостника и Табаку разные виды (Lonicerae et Nicotianae variae species); Гробъ права (Vinca minor); Крыжовникъ (Herniaria glabra); Переполошной правы

разные виды (Eryngii variae species); Заячье ушко, трава гвоздичная (Bupleurum rotundifolium, Bupleurum angustifolium); Оленій хвостъ узловатый (Tordylium nodosum); Горькая пепрушка (Athumantha Oreoselinum).

VI КЛАССЪ

Hexandria.

Барбарисъ (Berberis vulgaris); разные виды Чеснока, Лука (Allium sativum et aliae species); Ландыша разные виды (Variae species Convallariae); Птичье молоко (Ornithogali); Щавель (Rumex); Безвременный цвѣтъ (Colchicum autumnale); Спаржа садовая (Asparagus officinalis); Иръ (Acorus calomus); Чемерица бѣлая (Veratrum album); Пуповикъ (Alisma Plantago et natans); Тюльпана и Гіацинта разные виды (Tulipae et Hyacynthi species quaedam).

VII КЛАССЪ

Heptandria.

Кашпанъ дикій (Aesculus Hippocastanum); Мокрица (Trientalis Europaea),

VIII КЛАССЪ

Octandria.

Разные виды Кипрея (Variae species Epilobii);

Горчанка (Polygoni); Вересъ (Ericae); Лошакова кропосиѣ) Oenotherae); Клюква (Scollera oxycoccos); Толокнянка (Oxycoccos ericae); Брусники разные виды (Vaccinii variae species).

IX КЛАССЪ

Enneandria.

Сусакъ водяный (Butomus umbellatus).

X КЛАССЪ

Decandria.

Розмаринъ лѣсной (Ledum palustre); Мыльная трава (Saponaria officinalis); Рута (Ruta graveolens); разные виды дикой Грушки (variae species Pyrolae); Безсочная трава, Кропъ Іоанна Крестителя (Scleranthus annuus, Scleranthus perennis); Каменнаго перелома разные виды (Saxifraga granulata et aliae species); Гвоздики (Dianthus Carthusianorum et aliae species); Песчанки разные виды (variae species Arenariae); Лишаи (Lichenes); Звѣздянки разные виды (Stellaria graminea et aliae species); Цвѣтная морская трава (Cucubalus Behen); Алебасипреникъ метелковатый (Gypsophylla paniculata); Смолянка повислая (Silene natans);

Заячья капуста (Sedum Telephium); Молодило (Sedum acre); Куколь (Agrostema githago); Мышье ушко (Cerastii quaedam species); Ночная тѣнь (Phytolacca decandra).

XI КЛАССЪ

Dodecandria.

Виды Резеды и Волчьяго молока (Resedae et Euphorbii species); Копытникъ (Asarum Europaeum); Плакунъ (Lythrum salicaria); Репникъ (Agrimonia eupatoria); Чеснокъ дикій (Sempervivum tectorum); Портулакъ (Portulacca oleracea).

XII КЛАССЪ

Isocandria.

Разные виды Сливы (Variae species Pruni); Малины (Rubi); Груши (Pyri), и Пятилистника (et Potentillae); Бѣлый тернъ Африканскій (Crataegus oxyacantha et monogina); Роза сполистственная (Rosa centifolia); Дамасская (Damascena); Комочейшая (spinosissima et canina) Шиповникъ; Завязной корень (Tormentilla erecta); Клубника (Fragaria vesca); Гра-

вилатъ (Geum urbanum); Гравелатъ ручей-ный (Geum rivale); Сирена бѣлая (Philadelphus coronarius); красный каменный ломъ (Spiraea filipendula).

XIII КЛАССЪ

Polyandria.

Чистотѣлъ (Chelidonium majus); Подсол-нечникъ обыкновенный (Helianthemum vulgare); Липа (Tilia Europæa); Просипрѣльная пра-ва и другіе виды (Aconitum neomontanum et aliae species); Павлиные глазки (Aquilegia vulgaris); Чернушка (Nigella arvensis); Вѣтренни-ца (Anemone pratensis); Печеночная права (Anemone hepatica); виды Чистеца (Ranuncu-li species); разные виды Мака (Papaver somni-ferum et aliae species); Лапать бѣлая и крас-ная (Nymphaea alba et lutea); Піона (Paeonia officinalis); Острожокъ садовый (Delphinium Ajacis); Нищая права (Clematis vitalba); Ло-моносъ (Clematis erecta); нѣкоторые виды пра-вы Золотухи (Thalictri nonnullae species); Горе цвѣтъ весенній и осенній (Adonis vernalis et autumnalis).

XIV КЛАССЪ

Didynamia.

Будра (Glechoma hederacea); Мяты разные виды (variae species Menthae); Крапивы волшебной разные виды (Lamii variæ species); Пикульникъ (Galeopsis); Иванъ да Марья (Melampyrum); Косматая трава (Ajuga); Буковица лѣсная (Stachis); Буковица (Betonica off.); Душица (Origanum vulgare); Богородская трава (Thymus serpillum); Горлянка (Prunella vulgaris); Змѣеголовникъ (Dracocephalum Moldavica); Спаровина (Scrophularia nodosa); Коричникъ (Scrophularia vernalis et aquatica); Наперстокъ красный (Digitalis purpurea); Ленъ дикій (Linaria vulgaris); Кошечья мята (Nepeta cataria); Шанта черная (Ballota nigra); Хвостъ львиный (Leonurus cardiaca); Маперникъ обыкновенный (Clenopodium vulgare); Майранъ кошечій (Teucrium scordium); Чаберъ (Satureja hortensis); Иссопъ (Hyssopus off.); Лаванда (Lavendula spica); Бѣлая Шандра (Marrubium album); Мелисса (Melissa off.); Василёва трава (Ocymum basilicum).

XV КЛАССЪ

Tetradinamia.

Рѣзуха лѣсная (Draba nemoralis); Рѣзуха весенняя (Draba vernalis); Рѣзъ метелковапая (Rapistrum paniculatum); Ложечная трава (Cochlearia off.); Хрѣнъ и другіе виды (Cochlearia armoracea et Raphanus raphanistrum et aliae species); Горчица полевая (Sinapis arvensis); Горчица бѣлая и черная (Sinapis alba et nigra); Крессъ полевой и другіе виды (Sisymbrium sylvestre et aliae species); Денежника разные виды (Thlaspis variae species); Перечникъ нагостволыный (Iberis nudicaulis); Фіалка желтая (Cheiranthus cheiri); Вечерница (Hesperis matronalis); Капусты многіе виды (Brassicae multæ species).

XVI КЛАССЪ

Monadelphia.

Горохъ журавлиный (Erodium cicutarium); виды Геранiй (Geranii species); Рожа (Malva rotundifolia et vulgaris); виды Просвирокъ (Lavaterae species); Просвирнякъ Египетскій (Hibiscus trionum); Просвирка желтоцвѣтная

(Sida abutilon); Просвирнякъ большой и розовый (Althaea off. et rosea).

XVII КЛАССЪ

Diadelphia.

Дымянка (Fumaria off.); Мышьяго гороха разные виды (Viciae variae species); Волчковый корень (Ononis spinosa et hircina); Бобовъ разные виды (Phaseoli variae species); Горохъ садовый (Pisum sativum); Чечевица (Cicer lens); Корень солодковый сладкій и игольчатый (Glycyrrhiza glabra et echinata); Вьюнокъ (Galega off.); Греческая сочевица (Trigonella foenu graecum); Горохъ сплюснутый (Astragali); Ракишники (Orobi); Медунки (Medicagines); Вахты (Trifolii); Желѣзняки (Cytisi); Гороховника разные виды (Robiniae variae species); Дрокъ Спиниковый (Spartium junceum); Дрокъ (Genista tinctoria); Ложный крушинъ (Amorpha fruticosa); Лупины (Lupini); Лѣснаго гороха разные виды (Lathyri variae species), Пузырное дерево (Colutea arborescens); Вьюнки разные виды (Coronillae variae species); Скорпіонова осина (Emerus); Истодъ простой и горькій (Polygala vulgaris et amara).

XVIII КЛАССЪ

Polyadelphia.

Звѣробой и другіе его виды (Hypericum perforatum et aliae species).

XIX КЛАССЪ

Syngenesia.

Спороловникъ (Carduus benedictus); Артишокъ поваренный (Cynara scolymus); Хасимъ (Leontodon taraxacum); Салатъ ядовитый (Lactuca virosa); Цикорій (Cichorium intybus); Земляная груша (Helianthus tuberosus); Репейникъ (Arctium lappa); Репецъ (Bardana); Шерстистый лапушникъ (Arctium tomentosum); виды Чернобыльника (Artemisiae species); Девесилъ (Inula helenium); Ромашка обыкновенная (Matricaria chamomilla); Баранья трава (Arnica montana); Мать мачиха (Tussilago farfara); Тысячелистникъ (Achillea millefolium); Ноготки (Calendula off. et arvensis); Змѣевъ обѣдъ (Scorzenera humilis); Одуванчикъ осенній (Apargia autumnalis); Бузульникъ двухлѣтній и кровельный (Crepis biennis et tectorum), Череда (Bidens cernua); Козьи рожки (Bidens

tripartita); Смоногона (Pyrethri); Хризанѳа (Chrisanthemi); Ромашки (Anthemides); Чертополоха разные виды (Centaurcae variae species); Девесильный лапушникъ (Tussilago Petasites); Молочайникъ (Tragopogon pratense); Сокольей правы (Heiracii), и Волчеца разные виды (et Cardui variae species); Шафранъ простой (Carthamus tinctorius); Конопельникъ (Eupatoria cannabina); Сухоцвѣтъ (Xeranthemum annuum); Золотой лозы (Senecionis), Астры (Asteris), Шапки (Tagetis), разные виды (variae species); Золотая розга (Solidago virga aurea); Подсолнечникъ (Helianthus annuus).

XX КЛАССЪ

Gynandria.

Кокушкины слезы (Orchidis), и Сапира разные виды (Satyrii variae species); Тріестъ (Serapias); Христовъ вѣнецъ (Passiflora coerulea); Кирназонъ простой и выющійся (Aristolochia vulgaris et clematidis).

XXI КЛАССЪ

Monoecia.

Дубъ (Quercus robur); Черешечный дубъ

(Quercus pedunculata); Орѣшковый дубъ (Quercus cerris); Сосна (Pinus sylvestris); Ель и лиственница (Pinus abies et larix); Переступень бѣлый (Bryonia alba); Осока песочная и другіе виды (Carex arenaria et aliae species); Пшеница Турецкая (Zea mays); Шелковица (Morus nigra); Орѣхъ волоскій (Juglans regia); Букъ обыкновенный и каштановый (Fagus sylvatica et castanea); Тыквы и Огурцевъ многіе виды (Cucurbitae et Cucumeris multae species); Бальзамное яблоко (Momordica elaterium); Водяная тина волючая (Chara vulgaris); Ряска (Lemna trifulca); Ряса болотная (Lemna minor); Ежёвка вѣтвистая и плавающая (Sparganium ramosum et natans); Ольха (Alnus glutinosa, incana); Крапива двудомная (Urtica dioica); Крапива жгучая (Urtica urens); Березы разные виды (Betulae variae species); Желтоволосникъ (Xanthium strumarium).

XXII КЛАССЪ

Dioecia.

Ивы многіе виды (Salicis multae species); Омела дубовая (Viscum quercinum); Хмѣль (Humulus lupulus); Можжевельникъ (Juniperus

communis); Можжевельникъ донской (Juniperus sabina); Тасъ ягодоносный (Taxus baccata); Конопель (Cannabis sativa); Ясенъ синецвѣтный (Fraxinus excelsior); Осина (Populus tremula).

XXIV КЛАССЪ

Cryptogamia.

Корень солодковый малый (Polipodium vulgare); Папоротникъ мужскій (Aspidium filix-mas); Плаунъ (Lycopodium clavatum et selago); Разные виды грибовъ и губокъ (Agarici et Boleti variae species); Хвощъ лѣсной (Equisetum sylvestre); Хвощъ болотный (Equisetum palustre); Хвощъ конскій (Equisetum arvense); Мухоморъ (Agaricus muscarius); Волуй (Agaricus integer); Трутъ березовый (Boletus igniarius); Красивый сморчокъ (Boletus elegans).

Лѣса.

Лѣса въ Княжествахъ находятся на границѣ ихъ съ Галиціею и Трансильваніею, и вездѣ на западной сторонѣ по отраслямъ Карпатскихъ горъ. Мѣста сіи покрыты лѣсами

непроходимыми , деревьями , самой древности горъ современными. Здѣсь, кромѣ другихъ, распупъ въ изобилiи: гордые Дубы , крѣпкiе Буки, развѣсистыя Ивы , аромапныя Липы, красивыя Тополи , густыя Березы , кудрявые Вязы, высокiя Ольхи, Клены, Осины и пр. — Ель, Сосна и Можжевельникъ не вездѣ замѣтны. Вообще говоря , деревья , на опрасляхъ горъ и оплогостяхъ ихъ находящiяся, большею частiю высоки, прямы, маловѣтвисты, и для различныхъ построекъ гораздо способнѣе , нежели на вершинахъ горъ распущiя ; сiи хотя и толсты , но не прямы , со многими опраслями, покрыты наростами и внутри пусты. Таковая разница въ качествѣ деревьевъ, и самая порча оныхъ конечно зависятъ отъ различiя поверхности земли , ихъ произращающей ; опрасли горъ состоятъ изъ земли, болѣе или менѣе влажной ; верхи-же ихъ, изъ твердой, малосочной почвы составленные, при увеличивающемся ростѣ дерева не могутъ уже давать ему достаточнаго питанiя , отъ чего и растительная сила не дѣйствуетъ по прежнему на всѣ процессы дерева одинаково , но устремляетъ свое дѣй-

спвіе преимущественно на одну какую-либо часть онаго; а какъ — по общимъ законамъ растительной жизни — ростопроизводная сила наиболѣе обращена къ наружи, то, сообразно съ симъ, природа, соблюдая наружную форму дерева, производитъ пустоту и ослабленіе жизни внутри онаго.

Восточная и южная стороны Княжествъ кромѣ орѣшника, различныхъ дикихъ кустарниковъ и фруктовыхъ деревьевъ, руками трудолюбія насажденныхъ, лѣсовъ вовсе не заключаетъ; впрочемъ въ постройкѣ и отапливаніи они не терпятъ большой крайности, получая и строевое дерево и дрова изъ мѣстъ, изобилующихъ оными.

Фруктовыя деревья.

Изъ фруктовыхъ деревьевъ произрастаютъ яблоки, груши, вишни, черешни, персики, абрикозы и въ наибольшемъ изобиліи сливы. Сады съ таковыми деревьями нерѣдки, но вездѣ показываютъ необрабопанность и нерадѣніе, вездѣ, какъ будто-бы, только насаждавшій оные имѣлъ объ нихъ попеченіе. Изъ сего исключить можно сливные сады, разведе-

ніе коихъ въ нѣкоторыхъ мѣстахъ составляетъ преимущественное занятіе и главную промышленность жителей. Въ нагорныхъ уѣздахъ Княжествъ, въ коихъ почва земли и мѣстное положеніе опыхъ составляютъ непреоборимое препятствіе къ хлѣбопашеству, поселяне упражняются въ пересаживаніи дикораспущихъ сливныхъ деревьевъ, и разводятъ изъ нихъ обширные сады.

Таковая промышленность, при первомъ взглядѣ кажущаяся ничтожною, внутри Княжествъ можетъ быть причтена къ значительнѣйшимъ вѣтвямъ оной: по недостатку и безъупотребительности ржи въ Молдавіи и Валахіи, какъ въ Россіи изъ сихъ хлѣбныхъ сѣменъ, изъ сливъ приготовляютъ для всеобщаго употребленія спиртъ и водку, извѣстную подъ названіемъ *ракіу*.

Орѣховое дерево сполъ-же дорогое въ коммерціи, сколько красивое въ издѣліяхъ, едва-ли гдѣ можно найдти въ бо̀льшемъ изобиліи, какъ въ Княжествахъ.

Наибольшею же способностію природа одарила землю сію къ произведенію винограда. Всѣ уѣзды, за исключеніемъ Яломицкаго, Ме-

хединскаго и Горжевскаго въ Валахіи, и нѣкоторыхъ въ Молдавіи, преимущественный доходъ свой отъ него получаютъ; впрочемъ воздѣлываніе виноградныхъ садовъ, какъ видно, жители предоставляютъ болѣе самой природѣ и помогаютъ оной доставленіемъ только необходимыхъ пособій. Такимъ образомъ, въ прошедшую зиму, которая была здѣсь жесточае обыкновеннаго, многіе, не закопавъ виноградныхъ лозъ въ землю, лишились дорогихъ виноградниковъ.

Вино вырабатывается въ большомъ количествѣ, и значительная часть его, кромѣ внутренняго всеобщаго расхода, отправляется въ Россію. Здѣшнія вина, частію по недостатку хорошихъ погребовъ и частію по качеству своему, кислы и скоро портятся; впрочемъ, если приложено будетъ нарочитое стараніе къ обдѣлыванію виноградныхъ садовъ, и вино приготовляемо будетъ изъ одного зрѣлаго винограда, то доброта его очень порядочна. Валахскія вина вообще лучше Молдавскихъ, но Одобештское вино въ Молдавіи превосходитъ всѣ другія, и цѣна его извѣстна даже въ Россіи.

Минеральное Царство.

Огромность Карпатскихъ горъ и первозданное образованіе оныхъ невольно раждаютъ мысль о несмѣтныхъ богатствахъ, въ нѣдрахъ ихъ заключающихся, и аналогическое умозаключеніе доставляетъ любителю Минералогіи важные предметы, и вниманія его достойные. Но недостатокъ просвѣщенія въ Княжествахъ вообще и въ Горной наукѣ въ частности съ одной, а всепожирающее корыстолюбіе тиранiи Турецкой съ другой стороны, суть, кажется, главнѣйшія причины, по коимъ ни обитатели сихъ мѣстъ, ни самое Правительство не стараются изслѣдованіемъ Карпатскихъ горъ приумножить число вѣтвей промышленности. Валахско-Россійское Правительство, зная всю цѣну изслѣдованія сихъ горъ въ точности, командировало уже одного по сей части свѣдущаго офицера. До сего-же времени изъ минераловъ открыты: золото, поваренная соль, сѣра, ртуть и, въ небольшихъ количествахъ, мѣдь и янтарь.

Золото.

Хотя золото внутри горъ никѣмъ еще

открыто не было, однакожъ добываніе его, преимущественно весною и послѣ продолжительныхъ дождей въ рѣкахъ, истокъ свой изъ Карпата имѣющихъ, неоспоримо доказываютъ, что золотые рудники должны быть не въ опрасляхъ, но въ самыхъ горахъ, изъ коихъ, въ упомянутое время, быстрымъ стремленіемъ воды въ видѣ песка уносятся. Изъ рѣкъ, въ значительномъ количествѣ золотой песокъ заключающихъ, извѣстнѣйшія суть: *Дилбовица*, въ Бухарестѣ, *Яломица* въ Урзыченяхъ, *Бузео* въ М. Бузео, *Аржишъ* въ Питештахъ, *Олта* на границѣ Большой и Малой Валахіи, такъ-же *Рымникъ-де-Олтъ* и *Кирчуново*.

Для собиранія золотаго песка имѣются въ Княжествахъ Цыгане, называемые Аурари, кои изъяты отъ всѣхъ казенныхъ повинностей, и единственно для сего предназначены. Орудіе для добыванія золота и самый способъ онаго суть слѣдующіе: доска въ два аршина длиною, на одномъ концѣ снабженная желѣзнымъ остріемъ, по срединѣ своей, отъ начала до другаго конца, къ коему придѣлана рукоятка, имѣетъ вырѣзанныя поперегъ впади-

ны. Упомянутые Цыгане, вошедъ въ рѣку, оборачиваютъ сіе орудіе впадинами вверхъ, и, противупоставивъ оное водѣ, остроконечіе его опускаютъ косвенно ко дну, на коемъ дѣлаютъ различныя движенія, отъ чего песокъ и другія частицы, упадая на сіе орудіе, въ выемкахъ онаго задерживаются. Прошедъ такимъ образомъ нѣсколько шаговъ противу теченія воды, Аурари приподнимаютъ свое орудіе, дѣлая имъ движенія впередъ и взадъ, чрезъ что легчайшія частицы, во впадинахъ находящіяся, быстротою воды уносятся, а тяжелѣйшія вмѣстѣ съ золотомъ въ нихъ задерживаются. Количество собираемаго золотаго песка съ точностію опредѣлить невозможно.

Поваренная соль.

Поваренная соль находится въ достаточномъ количествѣ во всѣхъ уѣздахъ Молдавіи и Валахіи; въ наибольшемъ-же изобиліи открыта въ уѣздахъ: Бузевскомъ, Сакуянскомъ, Праовскомъ, близъ М. *Кимпины*, и Вульчевскомъ: здѣсь имѣются обширныя соляныя ямы или окны. Соль сія, подобно хрусталю, чрезвычайно чистая, вырабатывается въ

огромнѣйшихъ массахъ, и не смотря на то, что оною издавна продовольствуются Большая и Малая Валахія, Княжество Молдавія и сосѣдственныя земли, запасъ ея неистощимъ.

Правительство, отдавая сію вѣтвь промышленности на откупъ частнымъ людямъ, получаетъ отъ нея не малые доходы. Для вырабатыванія соли, кромѣ преступниковъ, въ наказаніе туда Диванами посылаемыхъ, употребляются жители сосѣдственныхъ деревень, за что они изъемлются какъ отъ податей, шакъ и отъ всѣхъ другихъ повинностей.

Вблизи соляныхъ оконъ во многихъ мѣстахъ попадается Нефтъ или Земляной деготь.

Янтарь во всѣхъ нагорныхъ уѣздахъ отыскивается въ кускахъ черной и желтой.

Сѣра въ значительнѣйшемъ количествѣ замѣчена въ уѣздахъ: Мощельскомъ, Димбовицкомъ и Аржишскомъ.

Мѣдь издавна открыта въ Малой Валахіи близъ мѣстечка Чернецъ, въ коемъ находятся остатки бывшей нѣкогда мѣдной плавильни.

Въ отрасляхъ Карпатскихъ горъ, большею частію изъ песка и глины, съ кремнистою землею перемѣшанныхъ, можно замѣтить кварцъ и гранитъ, изъ коихъ жители выдѣлываютъ мельничные камни.

Скотоводство.

Разведеніе рогатаго скота, лошадей, овецъ, свиней и другихъ домашнихъ животныхъ, въ Княжествахъ составляетъ главное и любимое занятіе жителей. Во первыхъ: благорастворенность воздуха, особенная способность земли произращать въ изобиліи всякаго рода сочныя, питательныя травы, и зима не долго здѣсь бывающая, требуютъ отъ жителей очень малаго присмотра за сими животными; въ вторыхъ: скотоводство составляетъ и необходимую потребность жизни поселянъ. Рогатый скотъ для паханія земли, а овцы для одеждъ необходимы, мясо употребляется въ пищу, а изъ молока приготовляютъ они сыръ, извѣстный здѣсь подъ названіемъ *качкавала*, которымъ сельскіе жители ведутъ значительный торгъ въ сосѣдственныхъ городахъ и мѣстечкахъ. Въ нагорныхъ уѣздахъ

гдѣ, по мѣстному положенію, проѣзжихъ дорогъ вовсе не имѣется и употребленіе каруцъ не возможно, поселяне всѣ нужды свои исправляютъ на вьючныхъ лошадяхъ, кои по привычкѣ взбираются со своими тяжестями на самыя крутыя скалы и съ нихъ безпрепятственно спускаются по скользкимъ, извивистымъ, на каждомъ шагу опаснымъ пропинкамъ. — Овцы здѣшнія довольно рослы и шучны; питаясь аромапными травами, мясо имѣютъ жирное и вкусное. Самыя, лучшія овцы и въ наибольшемъ обиліи находятся въ уѣздахъ Княжествъ, по отраслямъ Карпата расположенныхъ, и преимущественно въ Уѣздѣ Мехединскомъ. Чистый и прохладный, особенно по ночамъ, воздухъ, сохраняющій въ оныхъ поля отъ засухи, доставляетъ овцамъ во всякое время свѣжій и здоровый кормъ. Шерсть овецъ, вездѣ почти бѣлая, чрезвычайно тонка и способна къ выдѣлыванію хорошихъ суконъ; но по недостатку собственныхъ фабрикъ въ Княжествахъ, большая часть ея отправляется за очень сходную цѣну въ Австрію, гдѣ, переработанная въ рукахъ хорошихъ фабрикантовъ, получаетъ форму раз-

личныхъ издѣлій, доставляющихъ выгодную торговлю Австрійцамъ съ Молдавіею и Валахіею.

Козы разводятся въ большихъ количествахъ черныя и бѣлыя, а у богатыхъ людей есть и красныя, содержимыя единственно для продажи молока больнымъ, страждущимъ грудными болѣзнями, какъ специфическаго средства противъ чахотки жителями почитаемаго.

Волы находятся во множествѣ довольно рослые и крѣпкіе; Буйволы же здѣсь рѣдки, и одни только достаточные люди имѣютъ оныхъ.

Лошади вообще малорослы, некрасивы и, по недостатку питательнаго корму, жителями никогда на зиму не заготовляемаго, очень слабы. Хорошихъ конскихъ заводовъ ни въ одномъ Цинутѣ не имѣется. Горныя лошади лучше другихъ.

Пчеловодство.

Пчеловодство есть также всеобщее занятіе жителей и принадлежитъ къ числу отраслей промышленности. Обширныя поля съ аромат-

ными растеніями, и цвѣтущія различнаго рода деревья доставляютъ пчеламъ обильный источникъ для собиранія меду.

Климатъ.

Географическое положеніе Молдавіи и Валахіи, подъ одинакими градусами сѣверной широты и восточной долготы съ мѣстами Средней и Южной Россіи находящихся, дѣлаетъ и самый климатъ Княжествъ совершенно сходнымъ съ оными. Одна только западная сторона Княжествъ, по причинѣ высокихъ горъ, густыми лѣсами и вѣчнымъ снѣгомъ покрытыхъ, отъ сего отступаетъ: воздухъ здѣсь всегда прохладный; вечера, а особливо ночи и утреннее время, отъ поднимающихся изъ нагорныхъ водъ испареній, бываютъ холодны. Погода въ сихъ мѣстахъ самая непостоянная: она (отъ прорыванія горъ) нѣсколько разъ въ день смѣняется холодными вѣтрами съ дождемъ и снѣгомъ. Виноградъ и другіе нѣжные плоды, въ прочихъ мѣстахъ Княжествъ обильно произрастающіе, здѣсь не дозрѣваютъ.

Воздухъ чистый и здоровый; слои его, отъ недостатка теплоты, тонки, изрѣжены и

заключаютъ въ излишествѣ кислородъ. Въ долинахъ, между горъ попадающихся, здоровость воздуха уже измѣняется: онѣ, будучи недоступны солнечнымъ лучамъ и часто наводняемы разлитіемъ горныхъ водъ, составляютъ мѣста влажныя, сырыя, въ коихъ эпидемическія разнаго рода болѣзни не рѣдко господствуютъ.

На отрасляхъ горъ и отлогостяхъ, съ ними сосѣдственныхъ, климатъ теплѣе, воздухъ чистъ и, отъ ароматическаго запаха обширныхъ полей, здоровый.

Южная сторона Княжествъ и вообще всѣ мѣста, съ Дунаемъ смѣжныя, содержатъ воздухъ густой, и сырой отъ пумановъ, изъ болотъ поднимающихся. Дни здѣсь весною и лѣтомъ очень жарки, зима легка; впрочемъ въ 1829 году она была необыкновенно сурова и довольно продолжительна. Вообще говоря, Валахія и Молдавія находятся подъ вліяніемъ климата здороваго, воздуха благорастворенаго. Не смотря однакожъ на сіе, жители рѣдко достигаютъ маститой старости, рѣдко встрѣчаются старики въ 90 и даже въ 80 лѣтъ. Самые горные жители, всегда отличаю-

щіеся отъ другихъ крѣпостію тѣлесныхъ силъ и наружнымъ видомъ цвѣтущаго здоровья, здѣсь вялы и слабы. Причиною сего, какъ кажется, недѣятельность жизни жителей, и національныя, закоренѣлыя, наслѣдственно отъ родителей къ дѣтямъ переходящія привычки: праздность, разслабляющая душу и тѣло, къ коей прилѣплены населенцы Княжествъ, мучнистая пища — какова *малыга* — и всеобщая привычка съ малолѣтства употреблять вино, и припомъ кислое, не выбродившееся, и водку, достаточны уже разстроить ихъ здоровье, а вредное обыкновеніе матерей, кормить ребенковъ молокомъ своимъ до двухъ и даже до трехъ лѣтъ, еще болѣе сему способствуетъ.

Болѣзни.

Болѣзни, здѣсь случающіяся, бываютъ по большой части сходныя между собою, скоротечныя (acuti), и въ частности измѣняются только тѣлосложеніемъ заболѣвающихъ, временами года и вліяніемъ случайныхъ обстоятельствъ.

Временамъ года свойственныя болѣзни суть:

весною преимущественно перемѣжающіяся лихорадки ежедневныя и трехдневныя (febres intermittentes quotidianae et tertianae); лѣтомъ послабляющія горячки желудочныя, а преимущественно желчныя (febres remittentes gastricae, biliosae); осенью поносы простые и кровавые (Diarrhoeae et Dysenteriae); зимою воспалительныя болѣзни вообще и простуднаго свойства въ особенности: воспалительныя горячки съ страданіемъ различныхъ внутреннихъ органовъ и безъ онаго (Synocha cum vel sine adfectione variorum internorum organorum et catharrhi). Замѣчено, что всѣ почти Русскіе получаютъ здѣсь завалы (obstructiones viscerum) внутренностей.

Перемѣжающіяся лихорадки.

Перемѣжающіяся лихорадки, по времени ихъ происхожденія, надлежитъ причислить къ болѣзни эндемической, свойствомъ здѣшняго климата или мѣстностію его производимой. Повсемѣстное свирѣпствованіе оныхъ, преимущественно въ долинахъ нагорныхъ уѣздовъ, и весеннее происхожденіе, при изсушеніи воды, на сіи низмѣнныя мѣста вес-

ною съ горныхъ высотъ во множествѣ приливающейся, служатъ яснымъ вышесказанному доказательствомъ. Болотныя испаренія при дѣйствіи солнечной теплоты, изъ сихъ мѣстъ въ видѣ тончайшей міазмы изходящія, и, по причинѣ закрытаго положенія долинъ, не разсѣеваемыя вѣтромъ, сгущаясь вечернею прохладою, обратно низходятъ на землю и дѣйствуютъ вреднымъ образомъ на тѣло человѣческое, производя лихорадки. Къ подтвержденію сего мнѣнія не мало служитъ еще и то, что сіи перемѣжающіяся лихорадки, съ наступленіемъ лѣта, при постепенномъ изсушеніи болотистыхъ мѣстъ, мало по малу прекращаются, а къ концу сего времени и вовсе даже уничтожаются. Исходы сихъ лихорадокъ часто бываютъ очень худые: постепенное ослабленіе силъ и самая изнурительная лихорадка (febris hectica), сухотка, худосочіе или завалы брюшныхъ внутренностей, влекущіе за собою водяныя болѣзни, кои большею частію неизлечимы.

Послабляющія горячки.

Послабляющія горячки свирѣпствуютъ въ одно время съ перемѣжающимися лихорадка-

ми, наиболѣе же при началѣ лѣта, когда наступаютъ жаркіе дни. Причины, ихъ производящія, суть тѣ же самыя, какъ и перемѣжающихся лихорадокъ, т. е. тончайшія испаренія изъ болотъ и низмѣнныхъ, въ продолженіи весны водою покрытыхъ, мѣстъ, исходящія, — мучнистая пища, и безъ того отъ излишней теплоты ослабленнымъ желудкомъ трудно перевариваемая, частые и продолжительные посты, соблюдаемые жителями, послѣ коихъ слѣдуетъ неумѣренное употребленіе мяса, въ мѣстахъ, къ рѣкамъ прилегающихъ, употребленіе въ излишествѣ рыбы, сію послабляющую горячку нерѣдко перемѣняютъ въ сопряженную, гастрическую, самому правильному леченію трудно уступающую.

Поносы.

Смертоносные поносы, простые и кровавые, наиболѣе здѣсь свирѣпствуютъ въ исходѣ лѣта и при началѣ осени. Неумѣренное употребленіе въ пищу различнаго рода созрѣвшихъ и недозрѣлыхъ еще плодовъ, въ изобиліи произрастающихъ; сырые вечера, за знойными дня-

ми слѣдующіе, и холодные вѣтры съ дождемъ, недосшапокъ чистой, здоровой воды суть главнѣйшія причины, производящія сіи болѣзни.

Болѣзни воспалительныя.

Воспалишѣльныя болѣзни, какъ то: воспалишельныя горячки съ мѣспнымъ спраданіемъ легкихъ, печени или другихъ органовъ, оспрыя ревмапизмы, капарры и тому подобное свирѣпспвуюшъ, какъ и вездѣ, зимою и наиболѣе въ мѣспахъ гориспыхъ. Холодный сѣверовосшочный, сухій вѣшеръ, изобилующій кислородомъ, и безъ шого въ сихъ мѣспахъ въ большомъ количеспвѣ находящимся, производишъ сіи болѣзни. Кромѣ сего, невыгодное помѣщеніе поселянъ въ землянкахъ или избахъ, не довольно возвышенныхъ, всегда заключающихъ сыросшь, заблаговременно предрасполагаюшъ къ проспуднымъ болѣзнямъ. — Заспарѣлыя ревмапизмы, хроническіе капарры опъ сей причины вспрѣчаюпся во всякомъ селеніи и во всякое время.

Эпидемическая горячка.

Кромѣ вышеупомянупыхъ, временамъ года

свойственныхъ болѣзней, въ мѣстахъ Княжествъ низмѣнныхъ, по берегамъ рѣки Дуная и Олты расположенныхъ, случается иногда эпидемическая, заразительная нервная горячка. Рѣки сіи, разливаясь весною, оставляютъ по себѣ многіе лиманы и болота, вода коихъ, не имѣя сообщенія съ проточною, въ лѣтнее время застоивается, портится; растенія въ ней гніютъ и рыбы издыхаютъ. Изъ болотъ таковыхъ, содѣйствіемъ палящихъ солнечныхъ лучей, отдѣляется большое количество сѣроводороднаго газа (gaz hydrosulphuretum), который, какъ міазма, соединяясь съ воздухомъ, заражаетъ оный.

Къ распространенію сей міязмы не мало служатъ туманы, изъ рѣкъ и озеръ поднимающіеся. Жители тѣхъ мѣстъ, дыша гнилымъ воздухомъ, получаютъ эпидемическую болѣзнь — гнилую нервную горячку, сопряженную съ маленькими пятнами. Теченіе сей болѣзни, вкратцѣ здѣсь изложенное, ясно подтвердитъ мнѣніе о происхожденіи оной: больной, пораженный сею горячкою, жалуется на боль головы и ломоту въ костяхъ; на другой день начинается бредъ, трясеніе во

всѣхъ членахъ; больной, какъ обремененный спиртными напитками, шатается, глаза имѣетъ выпуклые, блестящіе; языкъ цѣпенѣющій, медленно произносящій невнятныя слова; на третій день больной ослабѣваетъ до того, что едва приподнимется съ одра, какъ снова на него упадаетъ; на восьмой день появляются пятна (petechiae); на двѣнадцатый или на тринадцатый день больной умираетъ. — Сѣроводородный газъ, какъ видно изъ исторіи болѣзни, дѣйствуя на мозговую систему, производитъ шатъ, цѣпенѣніе членовъ, потерю языка, отсутствіе разсудка; а какъ подъ вліяніемъ общаго чувствилища совершаются всѣ жизненные процессы, то само собою — отъ угнетенія перваго нарушаются послѣднія: отъ сего ослабляется пищевареніе, а отсюда происходитъ въ количествѣ и качествѣ измѣненное выдѣлываніе питательнаго сока, испорченное кровотвореніе, уподобленіе и плототвореніе.

Ослабленное дѣйствіе нервной системы на кровоносную, не производя надлежащаго раздраженія въ сей послѣдней и не возбуждая

слѣдовательно достаточной животной теплоты въ крови (*), заставляетъ таковую приходить въ гніеніе, нарушая нормальный химическій составъ ея, отъ чего и произраждаются пятна (petechiae).

Болѣзнь сія заразительна; ибо ежели заболѣетъ одинъ членъ семейства, то вскорѣ и прочіе подвергаются тойже участи. Худая, нездоровая пища, употребленіе нечистой, испорченной воды, нечистота, неопрятность, а еще болѣе сырость въ жилищахъ, увеличивая воспріимчивость къ болѣзнямъ, распространяютъ описываемую болѣзнь.

Чума.

Сосѣдственность Валахіи съ Турціею, гдѣ чума нерѣдко свирѣпствуетъ эндемически, и

(*) Больные при самомъ сильномъ жару, каковъ бываетъ здѣсь въ Маѣ и Іюнѣ мѣсяцахъ, жаловались на сильный холодъ, ощущаемый ими; покрытые потомъ выходили изъ хатъ и ложились на солнечномъ зноѣ, покрываясь теплою одеждою; въ хижинахъ раскладывали огонь и около него грѣлись — доказательства недостатка жизненной теплоты.

зависимость Княжествъ отъ оной, нерѣдко подвергаютъ ихъ бѣдствіямъ сего опустошительнаго бича рода человѣческаго. Такимъ образомъ чума, въ прошлыхъ 1828-мъ и 1829-мъ годахъ въ Княжествахъ свирѣпствовавшая, причинила жестокое, съ давнихъ временъ незапамятное опустошеніе въ оныхъ. Всѣ уѣзды въ полной мѣрѣ чувствуютъ сіе жестокое бѣдствіе. Города: Бухарестъ, Яссы, Фокшаны, Галацы, Браиловъ, Бузео и нѣкоторые другіе, съ селеніями, къ нимъ ближайшими, не взирая на всѣ карантинныя предосторожности, Русскимъ Правительствомъ со всевозможною дѣятельностію употребляемыя, потерпѣли уронъ, ничѣмъ не замѣняемый. Одни только горные жители не претерпѣли бѣдствій отъ жесточайшей сей болѣзни. Начало свирѣпствованія чумной заразы въ Княжествахъ, до вступленія сюда Русскихъ, въ послѣднюю кампанію съ Оттоманскою Портою, по неимѣнію достовѣрныхъ извѣстій, съ точностію неопредѣлено; впрочемъ, что болѣзнь сія до помянутаго времени ежегодно то съ большею, то съ меньшею жестокостію свирѣпствовала, на нѣкоторое

время совсѣмъ почти прекращалась и потомъ вновь показывалась, сіе не подвержено никакому сомнѣнію: необходимыя сношенія съ Турками, при недостаткѣ предосторожностей, во всякое время достаточны для занесенія заразы въ Княжества, а неимѣніе карантиновъ распространяли ее внутри оныхъ. Нынѣ строжайшія Медико-Полицейскія мѣры, Россійскимъ Правительствомъ предпринятыя, какъ то: учрежденіе карантинныхъ заставъ по Дунаю, всеобщій осмотръ жителей и частное освидѣтельствованіе оныхъ, опубликованіе предохранительныхъ мѣръ и тому подобныя, не смотря на то, что скрытыя искры сей болѣзни и теперь еще кой-гдѣ показываются, ласкаютъ утѣшительною надеждою, что чумная зараза въ скоромъ времени совершенно, и быть можетъ навсегда, прекратится въ Княжествахъ.

Зобъ.

Къ числу болѣзней обыкновенныхъ въ Молдавіи и Валахіи принадлежатъ зобы или гуши. Цѣлыя семейства и даже селенія страдаютъ оными: у нѣкоторыхъ зобъ бываетъ не-

обыкновенной величины и тяжести, такъ что больной носитъ его на плечѣ. — Болѣзнь сія, имѣющая своимъ мѣстопребываніемъ переднюю часть шеи, находится въ щитообразной желѣзѣ (Glandula thyreoidea), жителямъ, кромѣ безобразія и отягощенія, никакихъ особенныхъ болѣзненныхъ припадковъ не причиняетъ. — Причины происхожденія зобовъ, оказывающихся какъ здѣсь, такъ равно и во всѣхъ гористыхъ мѣстахъ Европы, и преимущественно въ долинахъ сихъ горъ, закрытыхъ отъ дѣйствія солнечнаго свѣта, доселѣ находятся подъ мрачною завѣсою неизвѣстности, хотя множество предложено мнѣній о семъ предметѣ. Изъ таковыхъ мнѣній, наиболѣе подходящее къ истинѣ, кажется, есть употребленіе горными жителями въ питье и для приготовленія пищи снѣговой воды. Вѣчные снѣга и льды, на вершинахъ горъ находящіеся, растаевая во время солнечнаго зноя, образуютъ ручьи, кои, катясь по крутизнамъ, у подошвы ихъ доставляютъ жителямъ воду для питья и пищи. Вода сія чиста и прозрачна, но нездорова; ибо, по причинѣ возвышенности горъ,

удаленная отъ надлежащей теплоты, она, не имѣя углерода, содержитъ въ себѣ большее количество кислорода, а потому вода сія, принятая внутрь, и поступившая въ кровеносную систему, по причинѣ избытка кислорода, способствуетъ болѣе къ окисленію и сгущенію крови, и въ качествѣ измѣняетъ нормальное состояніе оной. Животныя частицы, изъ таковой крови выдѣлываемыя, предназначенныя для уподобленія нашему шѣлу, проходя всасывающіе сосуды, по причинѣ густоты своей и по недостатку углерода — единственнаго условія къ побужденію всасывающихъ сосудовъ — застаиваются въ оныхъ и образуютъ въ какой либо части мѣшечные желваки (tumores cystici), каковые у жителей горъ происходятъ на шеѣ и называются зобомъ.

Грыжи.

Паховыя грыжи, столь часто встрѣчающіяся въ Княжествахъ, одолжены своимъ происхожденіемъ верховой ѣздѣ. Злой обычай, введенный высшимъ сословіемъ людей, вѣроятно изъ опасенія Турецкихъ разбойниковъ,

окружать себя во время путешествія всадниками, и всеобщее пристрастіе жителей къ верховой ѣздѣ, въ совокупности съ вреднымъ обыкновеніемъ здѣшнихъ женщинъ кормить дѣтей своихъ грудью до двухлѣтняго и даже старѣйшаго возраста, суть причины, производящія сію болѣзнь. Природа, давая извѣстныя силы организму, требуетъ къ поддержанію оныхъ и возбужденій соразмѣрныхъ; но можетъ-ли матернее молоко удовлетворять сей цѣли для ребенка въ два съ половиною года? — Отъ сего-то дитя дѣлается разслабленнымъ въ мышечныхъ волокнахъ, отъ сего-то и грыжи легко происходятъ.

Скорбутъ.

Цинготная болѣзнь также небезъизвѣстна въ Княжествахъ, и преимущественно замѣчается между прибрежными жителями, на низмѣнныхъ мѣстахъ обитающими. Употребленіе въ питье воды изъ лимановъ или болотъ, лѣтомъ застоивающихся, смердящихъ, употребленіе въ пищу рыбы изъ сихъ водъ, развиваетъ скорбутъ, заражая онымъ несвѣдущихъ поселянъ повсемѣстно.

Золотуха.

Золотушная болѣзнь также не составляетъ рѣдкаго явленія, хотя особыхъ причинъ, предрасполагающихъ къ оной, въ Княжествахъ не замѣчается; вѣроятно вредное, но всеобщее обыкновеніе не только городскихъ, но даже и сельскихъ женщинъ, съ малолѣтства красить лице, родитъ болѣзнь сію.

Венерическая.

Любострастная болѣзнь попадается большею частію застарѣлая, въ видѣ ломоты, злокачественныхъ накожныхъ язвъ, сыпей и пр.; первоначальныя же венерическія язвы рѣдко встрѣчаются. Другія болѣзни, здѣсь случающіяся, суть произведеніе прудовъ, простому народу свойственныхъ, органическія повреждения и болѣзни гастрическія, отъ несоблюденія должной регулярности въ діэтѣ происходящія.

Излеченіе простыхъ недуговъ здѣшніе жители по большой части предоставляютъ силамъ натуры; въ трудныйшихъ же болѣзненныхъ случаяхъ охотно прибѣгаютъ къ вра-

чебному пособію. Они имѣютъ понятія о цѣлительной силѣ нѣкоторыхъ растеній, *на пр.* Ромашки, Бузиновыхъ цвѣтовъ, Корицы, Хины, знаютъ дѣйствіе Канфоры и пользу отъ Піявицъ; но польза прививанія коровьей оспы не всѣмъ еще извѣстна.

Леченіе водобоязни.

Не нелюбопытно упомянуть здѣсь о способѣ излечиванія водобоязни (hydrophobia) въ Княжествахъ, по сущности своей большое сходство имѣющемъ со способомъ, отъ Доктора *Марокетти* предложеннымъ. Здѣшніе сельскіе врачи, поступая подобно Марокетти, пропыкаютъ пузырки въ теченіе водобоязни подъ языкомъ, отъ переноса болѣзнетворной матеріи на сію часть появляющіеся; однакожъ не принимаютъ ихъ за явленіе, каждому человѣку свойственное, а излеченіе болѣзни основываютъ на обильномъ кровоизпражненіи, съ каковою цѣлію выпускаютъ изъ подъязычной жилы до нѣсколькихъ фунтовъ крови, и, по окончаніи сей операціи, больныхъ считаютъ уже вылеченными, и никакихъ другихъ средствъ имъ не предписываютъ. Излечен-

ные такимъ образомъ отъ опасной водобоязни найдены были во многихъ селеніяхъ, кои всѣ вообще, при блѣдности лица, жалуются на слабость и круженіе головы, вѣроятно, неумѣренно большимъ кровоизпущеніемъ произведенныя.

Нравственность.

Нравы жителей довольно хороши. Религія или, лучше сказать, обряды ея исполняются свято; почтеніе и любовь къ родителямъ и старикамъ непринужденны и, по видимому, врожденны. — Роскошь, имъ приписываемая, ни мало не видна; самые Бояре любятъ не роскошь, но щегольство: блеснутъ дорогою одеждою, и снарядивъ жену въ богатое платье, показать ее въ красивой колясктѣ, есть неотъемлемая у нихъ склонность; но столъ боярь нерѣдко бываетъ бѣднѣе крестьянскаго, и онъ дома во многомъ себѣ отказываетъ. Лѣнивая, бездѣятельная жизнь имъ нравится, и бѣдность, вездѣ замѣтная въ Княжествахъ, отъ нея происходитъ. Къ худымъ качествамъ, въ характеристикѣ ихъ находящимся, надлежитъ причислить корыстолюбіе и жестоко-

сердіе къ подчиненнымъ, а особливо къ бѣднымъ Цыганамъ, кои, составляя собственность бояръ, влекутъ самые тяжелые оковы рабства. Женщины вѣпрены и пщеславны; вѣрность супружеская рѣдко сохраняется, и то одними только мужчинами; но женщины считаютъ излишнимъ сохранять свою невинность, имѣя сполъ бдительныхъ охранителей.

Образованность.

Науки въ Княжествахъ до сихъ поръ находятся еще въ младенческомъ состояніи. Кромѣ нѣсколькихъ школъ въ городахъ Бухарестѣ и Яссахъ, для образованія юношества въ природномъ языкѣ, и училищъ для языковъ Французскаго и Греческаго, никакихъ учебныхъ заведеній не имѣется. Въ мѣстечкахъ и селеніяхъ Княжествъ воспитаніе дѣтей, даже боярскихъ, ограничивается только познаніемъ первоначальныхъ догматовъ вѣры, не смотря на то, что сосѣдственность съ Россіею и Австріею ежеминутно даютъ случай имѣть людей съ отличными дарованіями, и завести училища, не однимъ познаніемъ языковъ ограничивающіяся. Впрочемъ, въ послѣднія вре-

мена, первокласные бояре , обращаясь нерѣдко съ образованными Европейцами и чувствуя надъ собою всѣ преимущества хорошаго воспитанія, посылаютъ нынѣ дѣтей своихъ въ заграничные Университеты для образованія. Сочиненій и книгъ ни на Валахскомъ, ни на Молдавскомъ языкахъ никакихъ не имѣется. Причиною сему, быть можетъ, необработанность языка и недостатокъ собственной Грамматики — какъ безъусловнаго пособія для усовершенствованія его. Сверхъ сего тяжелое ярмо въ невѣжествѣ погруженныхъ Турковъ и необходимость подражать имъ во всемъ, не малое составляютъ препятствіе къ возстановленію наукъ ; и благодѣтельнаго переворота для оныхъ не прежде ожидать можно , какъ съ присоединеніемъ Княжествъ къ какому нибудь Государству обширному , просвѣщенному, и съ возстановленіемъ политическаго бытія ихъ.

СТАТИСТИЧЕСКАЯ ТАБЛИЦА
ГОРОДА БУХАРЕСТА,
СОСТАВЛЕННАЯ ВЪ ДЕКАБРѢ 1831 ГОДА.

НАЗВАНІЯ ЧАСТЕЙ.	Число улицъ въ каждой части.	Классъ Бояръ съ ихъ семействами и служителями											
		Бояръ.	Женъ ихъ.	Дѣтей мужескаго пола.	Дѣтей женскаго пола.	Слугъ.	Служанокъ.	Дѣтей ихъ.	Цыганъ.	Цыганокъ.	Дѣтей ихъ мужескаго пола.	Дѣтей женскаго пола.	А всего.
ЖЕЛТАЯ.	21.	175.	189.	169.	144.	312.	309.	74.	307.	324.	127.	142.	2269.
ЗЕЛЕНАЯ.	13.	164.	179.	157.	194.	301.	278.	20.	212.	286.	114.	102.	2067.
КРАСНАЯ.	11.	115.	132.	121.	134.	271.	264.	36.	52.	305.	254.	215.	1899.
ГОЛУБАЯ.	15.	102.	115.	99.	103.	110.	143.	32.	205.	230.	127.	103.	1399.
ЧЕРНАЯ.	18.	59.	82.	88.	77.	82.	90.	49.	51.	87.	49.	37.	721.
ИТОГО во всѣхъ частяхъ.	78.	615.	697.	634.	652.	1106.	1084.	484.	887.	1229.	671.	599.	8355.

НАЗВАНІЯ ЧАСТЕЙ.	Средній классъ съ ихъ семействами и служителями.								Духовные съ ихъ семействами и служителями.										Иностранцы.
	Мужчинъ.	Женщинъ.	Дѣтей мужескаго пола.	Женскаго пола.	Слугъ.	Служанокъ.	Дѣтей ихъ.	А всего.	Монахи.	Бѣлое духовенство.	Жены.	Дѣти мужескаго пола.	Дѣти женскаго пола.	Слуги.	Служанки.	Дѣти ихъ мужескаго пола.	Дѣти женскаго пола.	А всего.	
ЖЕЛТАЯ.	2045.	2465.	1887.	1796.	429.	258.	60.	8940.	37.	54.	63.	60.	55.	21.	9.	1.	1.	300.	140.
ЗЕЛЕНАЯ.	2101.	2390.	1484.	1422.	676.	335.	7.	8412.	20.	58.	61.	60.	58.	18.	14.			289.	374.
КРАСНАЯ.	1867.	1324.	856.	886.	2831.	854.	77.	8695.	40.	38.	41.	42.	38.	33.	28.	3.	2.	265.	964.
ГОЛУБАЯ.	2677.	3016.	2037.	2008.	956.	345.	59.	11098.	33.	54.	69.	55.	64.	30.	18.			321.	226.
ЧЕРНАЯ.	2111.	2527.	1785.	1832.	602.	368.	24.	9259.	7.	52.	67.	61.	65.	10.	11.			273.	94.
ИТОГО во всѣхъ частяхъ.	10,801.	11,732.	8046.	7944.	5594.	2160.	227.	46,404.	137.	256.	301.	278.	280.	112.	80.	4.	3.	1450.	1795.

НАЗВАНІЯ ЧАСТЕЙ.	Евреевъ съ ихъ семействами и служителями								Сумма жителей всѣхъ классовъ.		Сумма обоихъ половъ.	Сумма семействъ.	Число домовъ.	Число монастырей.	Число церквей.
	Жиды.	Жидовки.	Дѣти ихъ мужескаго пола.	Дѣти женскаго пола.	Слуги.	Служанки.	Дѣти ихъ.	А всего.	Мужескаго пола.	Женскаго пола.					
ЖЕЛТАЯ.	2.							2.	5707.	5804.	11511.	2723.	2723.	2.	21.
ЗЕЛЕНАЯ.	5.	3.	3.	2.	4.			17.	5443.	5345.	10785.	3031.	3031.	5.	23.
КРАСНАЯ.	314.	328.	354.	312.	143.	55.	3.	1539.	7538.	4860.	12398.	1440.	1139.	14.	11.
ГОЛУБАЯ.	73.	94.	96.	87.	20.	11.	2.	383.	6741.	6462.	13203.	3283.	2594.	5.	21.
ЧЕРНАЯ.	139.	162.	194.	103.	15.	28.	1.	642.	5377.	5517.	10894.	2588.	2146.		19.
ИТОГО во всѣхъ частяхъ.	563.	587.	647.	504.	182.	94.	6.	2583.	30806.	27988.	58791.	13065.	10074.	26.	95.

НАЗВАНІЯ ЧАСТЕЙ.	Число мельницъ.		Число фабрикъ.	Число канатныхъ заводовъ.	Число домашняго скота.				
	Водяныхъ.	Приводимыхъ въ движеніе лошадьми.			Лошадей.	Воловъ.	Коровъ.	Овецъ.	Свиней.
ЖЕЛТАЯ.				5.	753.	526.	189.	11.	274.
ЗЕЛЕНАЯ.	5.	1.	23.	1.	739.	400.	134.	42.	308.
КРАСНАЯ.		1.	4.		604.	5.		2.	24.
ГОЛУБАЯ.	2.	4.	69.	1.	761.	673.	90.	294.	340.
ЧЕРНАЯ.		2.	4.	2.	843.	281.	79.	688.	139.
ИТОГО во всѣхъ частяхъ.	7.	8.	100.	9.	3697.	1,885.	492.	1037.	1055.

Примѣчанія: Во всемъ городѣ Бухарестѣ стается до 30806 душъ мужеска и 27988 женска пола, а всего 58791 человѣкъ постоянныхъ жителей Бухареста, которые составляютъ 13,065 семействъ. Кромѣ сего число жителей непостоянныхъ можетъ простираться отъ 10 до 12 тысячь, съ коими народонаселеніе города восходитъ до 70,000 душъ. Въ числѣ 1795 Иностранцевъ находится 1226 Австрійцевъ, 80 Французовъ, 158 Прусаковъ, 236 Русскихъ и 4 Англичанъ. Въ Бухарестѣ считается 10,074 дома, 26 монастырей, 95 церквей Греческаго исповѣданія, 7 разныхъ исповѣданій: 1 Армянская, 2 Католическихъ, 1 Лютеранская, 1 Реформатская и 1 Жидовская синагога. Фабрикъ находится 100, въ числѣ коихъ: 3 свѣчныя, 8 маслобойныхъ, 1 чулочная, 10 [illegible]совыхъ платковъ, 1 набивныхъ платковъ, 3 шляпныхъ, 1 полотняная, 64 кожевенныхъ, 5 на коихъ плетутъ снурки шелковые и шерстяные, и 2 мыловарни. заводовъ, 9 Канатныхъ 2 пивоваренныхъ и 2 типографіи. Въ 1831 году умерло отъ холеры: въ Желтой части 580 человѣкъ, въ Зеленой 522, въ Красной 161, въ Голубой 418 и въ Черной 489, а всего 2170 человѣкъ.

2007042720